

Leitfaden für Registrierung

SITRAIN – Digital Industry Academy

Dieser Leitfaden unterstützt Sie bei der (Neu-)Registrierung auf der SITRAIN Webseite für Deutschland.

www.siemens.de/sitrain-persopnal

Registrierung / Anmeldung

Wenn Sie sich auf der SITRAIN Webseite einen **Kurs buchen** oder Ihre **persönliche Lernumgebung „myTraining“** aufrufen möchten, ist eine Anmeldung notwendig.

Haben Sie sich bereits auf der neuen SITRAIN Webseite registriert, können Sie sich über die Eingabe von E-Mail-Adresse und Passwort anmelden.

Haben Sie sich noch nicht registriert, können Sie dies, wie im Folgenden beschrieben, tun.

Auch wenn Sie bei SITRAIN bereits einen Zugang hatten, ist eine Neuregistrierung nach der Umstellung der SITRAIN Webseite am 1. Oktober 2017 einmalig notwendig.

Sobald Sie einen Bereich aufrufen, der eine Anmeldung benötigt, werden Sie folgendes Fenster angezeigt bekommen:

The screenshot shows the 'Willkommen bei der SITRAIN Anmeldung' page. It contains instructions for logging in and registering. A red line points from the text 'Wenn Sie sich registrieren möchten, benötigen Sie dafür bitte unser Registrierungsformular.' to a callout box. Another red line points from the 'anmelden' button to a callout box. A third red line points from the '> Passwort vergessen?' link to a callout box.

Willkommen bei der SITRAIN Anmeldung

Um sich anzumelden nutzen Sie bitte den E-Mail-Login unten.
Zum ersten Mal hier?
Bevor Sie einen Kurs buchen können, müssen Sie sich zuerst registrieren. Wenn Sie sich registrieren möchten, benötigen Sie dafür bitte unser **Registrierungsformular**.

Buchen für Dritte / Buchungskontakt
Zur Zeit ist es nicht möglich, über das Portal eine Kursbuchung für Dritte anzulegen. Bitte wenden Sie sich an Ihr lokales Training Support Office, falls Sie für jemanden anderen buchen möchten oder falls Sie eine andere Person als Buchungskontakt verwenden möchten.

Entitlement E-Mail Anmeldung

Meine E-Mail-Adresse

Mein Entitlement E-Mail Passwort

E-Mail-Adresse merken

> [Passwort vergessen?](#)
[Hilfe für Entitlement E-Mail Anmeldung](#)

Callouts:

- Für eine Neuregistrierung bitte das Registrierungsformular verwenden
- Anmeldung über E-Mail und Passwort nachdem die Registrierung abgeschlossen ist
- Passwort vergessen? Hier können Sie sich ein neues Passwort erstellen

Wählen Sie „Registrierungsformular“ für die Eingabe Ihrer Daten.

SIEMENS

Ingenuity for life

Es erscheint ein neues Fenster, in welchem Sie Ihren Nachnamen, Vornamen, Ihre E-Mail-Adresse sowie Ihr Land eingeben können.

The screenshot shows a web form titled "Benutzer Registrierung" (User Registration). At the top, it says "Bitte geben Sie Ihre Benutzerdaten an:" (Please enter your user data). Below this are several input fields: "Nachname:" (Last name) with the value "Mustermann", "Vorname:" (First name) with "Mia", "Email:" with "mia.mustermann@domain.com", and "Land:" (Country) with a dropdown menu set to "Deutschland". There is a checkbox labeled "Ich stimme der Datenschutzerklärung zu > anzeigen." (I agree to the privacy policy > show) which is checked. At the bottom of the form are two buttons: "Abbrechen" (Cancel) and "Registrieren" (Register). A small note at the bottom left says "*Pflichtfeld" (required field).

Bitte Pflichtfelder ausfüllen

AGBs zustimmen und anzeigen

Nach Zustimmung der Datenschutzerklärung können Sie über die Schaltfläche „Registrieren“ fortfahren. Sind Ihre Daten vollständig eingegeben, wird eine Meldung ausgegeben, dass eine Nachricht an Ihre E-Mail-Adresse gesendet wurde, die einen Aktivierungscode zur Bestätigung Ihrer E-Mail-Adresse enthält.

The screenshot shows a confirmation message titled "Benutzer Registrierung". The main heading is "Ihr Account wurde erfolgreich registriert." (Your account was successfully registered). Below this, it says "Willkommen Mia Mustermann" (Welcome Mia Mustermann). The message continues: "Sie erhalten in Kürze eine Email mit einem Aktivierungscode. Dieser Code ist 24 Stunden gültig." (You will receive an email with an activation code. This code is valid for 24 hours). It also states: "Die Email wurde an folgende Adresse verschickt: mia.mustermann@domain.com" (The email was sent to the following address: mia.mustermann@domain.com) and "Bitte aktivieren Sie Ihren Account innerhalb der nächsten 24 Stunden." (Please activate your account within the next 24 hours).

Bitte bestätigen Sie Ihre E-Mail Adresse innerhalb von 24 Stunden

Bitte prüfen Sie Ihr E-Mail Postfach auf eine entsprechende Nachricht. In der Regel erhalten Sie diese Nachricht binnen weniger Minuten.

Bitte prüfen Sie gegebenenfalls die bei der Registrierung eingegebene E-Mail-Adresse oder Ihren Spam-Ordner, falls nach mehr als 15 Minuten keine Nachricht angekommen ist.

SIEMENS

Ingenuity for life

Die Nachricht enthält einen Link, den Sie zur Bestätigung Ihrer E-Mail-Adresse anklicken können.



Bitte bestätigen Sie Ihre E-Mail Adresse über den angegebenen Link

Nachdem Sie den Link aufgerufen haben, werden Sie zum Abschluss der Registrierung aufgefordert, ein persönliches Passwort zu vergeben.

Bitte beachten Sie hierbei die Passwort-Richtlinien unterhalb des Eingabe-Fensters.

> Home

Bitte geben Sie ein persönliches Passwort zur endgültigen Aktivierung Ihres Accounts ein.

Password:

Confirm Password:

Submit

Hier können Sie sich ein persönliches Passwort vergeben

Durch Drücken der „Submit“ Schaltfläche ist Ihre Registrierung abgeschlossen.

Haben Sie noch Fragen?

Wir beraten Sie gerne persönlich!

SITRAIN Kundenberatung

Tel.: 0911/895-7575

E-Mail: sitrain.de@siemens.com

Web: www.siemens.de/sitrain-personal